

Buletin

JAN - APRIL 2011

JKKWN

Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara



MENERAJUI KEBUDAYAAN DAN KESENIAN NEGARA

"Jalanan Mesra 1Malaysia"



Seulas Harapan

Assalamualaikum W.B.T. dan Salam Sejahtera.

Menyingkap tirai 2011, Kementerian Penerangan, Komunikasi dan Kebudayaan (KPKK) dengan kerjasama Kementerian Pelancongan Malaysia (KPL) telah merancang untuk mengadakan 20 program dan aktiviti sepanjang tahun.

Ianya akan diselenggarakan oleh Jabatan Kebudayaan Dan Kesenian Negara (JKKN) melalui JKKN Negeri yang akan dikenali sebagai **'Program Seni Budaya Untuk Pelancongan'**. Antara objektif penganjuran 20 program dan aktiviti ini adalah untuk mengangkat kebudayaan dan kesenian rakyat di negeri-negeri agar dapat dipelihara, dikenali dan seterusnya dihayati oleh generasi akan datang disamping meningkatkan pendapatan kepada negara di dalam bidang industri pelancongan.

Disamping itu, pada 2011 ini dua program yang merupakan 'Titik Sentuhan' (*Touch Point*) JKKN akan diberikan penelitian utama iaitu Program Merakytakan Seni Dan Budaya (PMS) dan Program Bimbingan Seni Budaya (PBSB). Di samping program / aktiviti lain yang dirancang oleh Bahagian-Bahagian di ibu pejabat dan JKKN negeri-negeri keutamaan PBSB dan PMS ini sangat relevan dalam memperkatakan

pembangunan produk seni dan budaya serta memastikan penghayatan dan pelaksanaan program dan aktiviti mengenainya ada kesinambungan. Kedua-dua Titik Sentuhan ini akan membabitkan seluruh rakyat dari semua peringkat, daripada kanak-kanak hinggalah orang-orang dewasa; bandar dan luar bandar; daripada institusi pendidikan rendah hinggalah ke universiti; agensi-agensi kerajaan; swasta; badan-badan Bukan Kerajaan; semuanya akan terlibat.

Semoga kedua-dua Titik Sentuh ini akan menepati pencapaian KRA dan KPI 2011 JKKN..... Insyaallah.

Budaya kita Khazanah kita...

Zulkarnain Ramly
Penyelaras Editorial



EDITORIAL

PENGURUSAN

Dato' Norliza Rofli

Ketua Pengarah

Mohamad Razy Mohd Nor

Timbalan Ketua Pengarah Dasar & Perancangan

Tn. Hj. Mesran Mohd Yusop

Timbalan Ketua Pengarah Kebudayaan & Kesenian

Hjh. Noor Siah Sabri

Pengarah Kanan Sektor Penyelidikan, Pembangunan & Penyelarasan

SIDANG EDITORIAL

PENYELARAS EDITORIAL

Zulkarnain Ramly

PENOLONG PENYELARAS EDITORIAL

Muhammad Faizal Ruslee

SIDANG EDITOR

Rohaniza Abdullah

Intan Yoshida Sharuddin

Siti Anisah Abdul Rahman

Ismarizal Zulamran

Fauziah Ahmad

KREATIF

Bafti Hera Abu Bakar

Mohd Asyraf Yusof

KOLEKSI GAMBAR

Ezlina Alias

Zaman Sulieman

Hassanal Redzuan

EDITOR BERSEKUTU

Bahagian Pentadbiran dan Kewangan

Bahagian Pengembangan Seni

Bahagian Pengembangan Budaya

Bahagian Bimbingan Seni Budaya

Bahagian Pengukuhan Seni dan Budaya

Bahagian Produksi dan Artistik

Bahagian Perancangan dan Penyelarasan

Bahagian Pembangunan Produk Seni Budaya

Cawangan Komunikasi Korporat

Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara

Negeri-Negeri

PENYELARAS EDARAN

Badrul Hisham Mujib

Noorariza Mohd Azahari

REKABENTUK & CETAKAN

ARMNET INTEGRATED SDN BHD

(359306-W)

Diterbitkan oleh:

JABATAN KEBUDAYAAN DAN KESENIAN NEGARA

Kementerian Penerangan Komunikasi
dan Kebudayaan

Tingkat 21-34, Bangunan MAS,

Jalan Sultan Ismail,

50250 Kuala Lumpur

Tel : 03-2052 3600

Faks : 03-2025 3726 / 03-2163 3859

E-mel : dokumentasi2008@gmail.com

info.budaya@gmail.com

www.jkkn.gov.my





isi kandungan

buletin keluaran 1/2011

PERUTUSAN DITAHUN BARU...	2
CITRA BUDAYA PERPATIH NEGERI SEMBILAN	3 - 6
PESTA ANGIN TIMUR PERLIS -DI BENDANG!	7 - 8
PERBARISAN HARI WILAYAH PERSEKUTUAN KUALA LUMPUR	9
PROGRAM GALAKAN MEMBACA : JOM KE PERPUSTAKAAN JKKN	10 - 12
LUKISAN KREATIF KASUT TINGKAT DAYA KREATIVITI GOLONGAN MUDA	13
KEMBARA BERAKIT ANTARABANGSA SUNGAI PAHANG 2011	14
CANTINGAN BATIK TERPANJANG NEGERI KEDAH	15 - 16
SERLAHAN SENI JKKN 2011	17 - 18
LAMAN SESAWANG JKKN	19 - 20
PROGRAM MERAKYATKAN SENI DAN BUDAYA TEATER BANGSAWAN	21 - 23 24
PESTA BUKU ANTARABANGSA KUALA LUMPUR	25 - 26
FESTIVAL BORIA 1 MALAYSIA	27 - 28
PANTUN-PANTUN 1 MALAYSIA	29
ANUGERAH PERKHIDMATAN CEMERLANG JKKN 2010	30 - 33
BUKU TERBITAN JKKN	34 - 36

PERUTUSAN DI TAHUN BARU...

Lembaran tirai 2011 dibuka dengan memahami dan menghayati apa yang disarankan oleh YAB Perdana Menteri di dalam bukunya bertajuk 'Perkhidmatan Awam: Meneraju Perubahan, Melangkaui Jangkaan' – menyuntik inspirasi, sekali gus membakar semangat setiap penjawat awam untuk bangkit mengubah kerangka minda, berinovasi, berkreaitif dan seiring itu juga menjayakan aspirasi 'Rakyat Didahulukan, Pencapaian Diutamakan', di bawah panji-panji Gagasan 1Malaysia.

Selaras dengan itu, saya amat berharap seluruh warga JKKN memahami dan menghayati intipati Gagasan 1Malaysia yang diilhamkan oleh YAB Perdana Menteri Malaysia. Gagasan tersebut yang menjadi landasan amat penting untuk memperkukuhkan perpaduan rakyat Malaysia, perlu diserap dan seterusnya diterjemahkan di dalam pelaksanaan program dan aktiviti JKKN. Jabatan ini bernasib baik kerana penyertaan pelbagai kaum dan lapisan masyarakat telah sekian lama menjadi tunjang di dalam pelaksanaan program pembangunan kebudayaan. 1Malaysia memperkukuhkan lagi hasrat tersebut dan menjadikan perancangan strategi jangka pendek dan strategi masa panjang jabatan ini bergerak seiring dengan misi dan visi pemimpin negara.

Sesungguhnya, saya amat bangga di atas komitmen dan kesungguhan seluruh warga JKKN, sama ada diperingkat ibu pejabat atau JKKN Negeri. Walaupun bilangan tenaga kerja JKKN kecil berbanding dengan jabatan-jabatan lain di bawah KPKK, prestasi pelaksanaan aktiviti yang cemerlang membuktikan bahawa warga JKKN bekerja sebagai satu pasukan yang padu dan berjaya mewujudkan jaringan kerjasama yang baik dengan pelbagai pihak termasuk kerajaan negeri, badan bukan kerajaan (BBK), agensi-agensi kerajaan dan masyarakat setempat.

Dalam pada itu, saya ingin berpesan agar setiap program dan aktiviti yang dianjurkan oleh JKKN hendaklah memberi impak yang nyata kepada masyarakat baik diperingkat akar umbi mahupun diperingkat nasional. Justeru, setiap pelaksanaan aktiviti perlu dirancang sebaik mungkin agar menepati keperluan dan keadaan semasa serta usaha penambahbaikan harus dilaksanakan secara berterusan. Di dalam situasi di mana sumber menjadi sesuatu elemen yang makin terhad, kaedah dan idea baru perlu difikirkan agar perjuangan memantapkan pembangunan dan penerusan seni dan budaya masyarakat negara ini dapat digalas dengan sebaiknya.

Akhir kata saya ingin menyeru kepada semua warga JKKN supaya dapat melaksanakan Visi, Misi serta Matlamat JKKN dan KPKK dengan penuh rasa tanggungjawab dan iltizam demi penerusan, penyemarakkan seni dan budaya rakyat Malaysia.

Dato' Norliza Rofli
Ketua Pengarah JKKN





CITRA BUDAYA PERPATIH

NEGERI SEMBILAN 2011

DI PADANG MAJLIS PERBANDARAN SEREMBAN, NEGERI SEMBILAN
(11 – 13 MAC 2011)

Oleh : Noor Seela binti Noor Sulaiman

Negeri Sembilan terkenal dengan adat dan budayanya yang unik serta berbeza dengan negeri - negeri lain di Malaysia. Keunikan ini merupakan aset yang boleh diangkat sebagai salah satu acara untuk memperkenalkan adat perpatih kepada masyarakat luar khususnya pelancong dalam dan luar negara. Ia merupakan program anjuran bersama antara Kementerian Penerangan, Komunikasi dan Kebudayaan Malaysia serta Kementerian Pelancongan Malaysia dan Kerajaan Negeri Sembilan Darul Khusus yang dikelolakan oleh Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara, Negeri Sembilan.

Citra Budaya Perpatih telah dilaksanakan selama tiga hari bermula pada 11 hingga 13 Mac 2011. Lokasi utama program tersebut adalah Muzium Adat Kuala Klawang Jelebu, Auditorium RTM Sungai Gadut, Auditorium JKKN Negeri Sembilan, Muzium Negeri Seremban, Kompleks Terminal One Seremban dan Padang Majlis Perbandaran Seremban. Tujuan program ini dilaksanakan adalah untuk memartabat dan memperkasakan Adat Perpatih dikalangan masyarakat di Negeri Sembilan sendiri disamping mempopularkan budaya masyarakat pengamal Adat Perpatih di Negeri Sembilan.





Penyerahan Malaysia Book Of Record's – Tarian Piring Seribu oleh YAB Menteri Besar Negeri Sembilan kepada KSU, KPKK sambil disaksikan oleh YB Menteri KPKK dan Pengasas Malaysia Book Of Record's.



Majlis Pelancaran

TARIAN PIRING SERIBU DAN ORKESTRA MENGANGKAT MINANGKABAU TRADISI

Persembahan Tarian Piring Seribu merupakan pengisian utama di dalam Majlis Perasmian Citra Budaya Perpatih Negeri Sembilan 2011. Kesenian yang menjadi identiti Negeri Sembilan ini telah mencatat sejarah di dalam 'Malaysia Book Of Records' dengan penglibatan sebanyak 1,039 penyertaan penari yang terdiri daripada kalangan Artis Budaya Kumpulan Kesenian Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara Negeri Sembilan, Kumpulan Tunas Budaya (Tari), Kumpulan Giat Budaya (Tari), Majlis Kebudayaan Daerah Jelebu, Majlis Kebudayaan Daerah Tampin, Uniq Arts (India), Sokka Gakai (Cina), Kumpulan Kesenian Sri Damar (Orang Asli), Kumpulan Jemputan dari Negeri Perak, Melaka, ASWARA, UKM dan Indonesia.

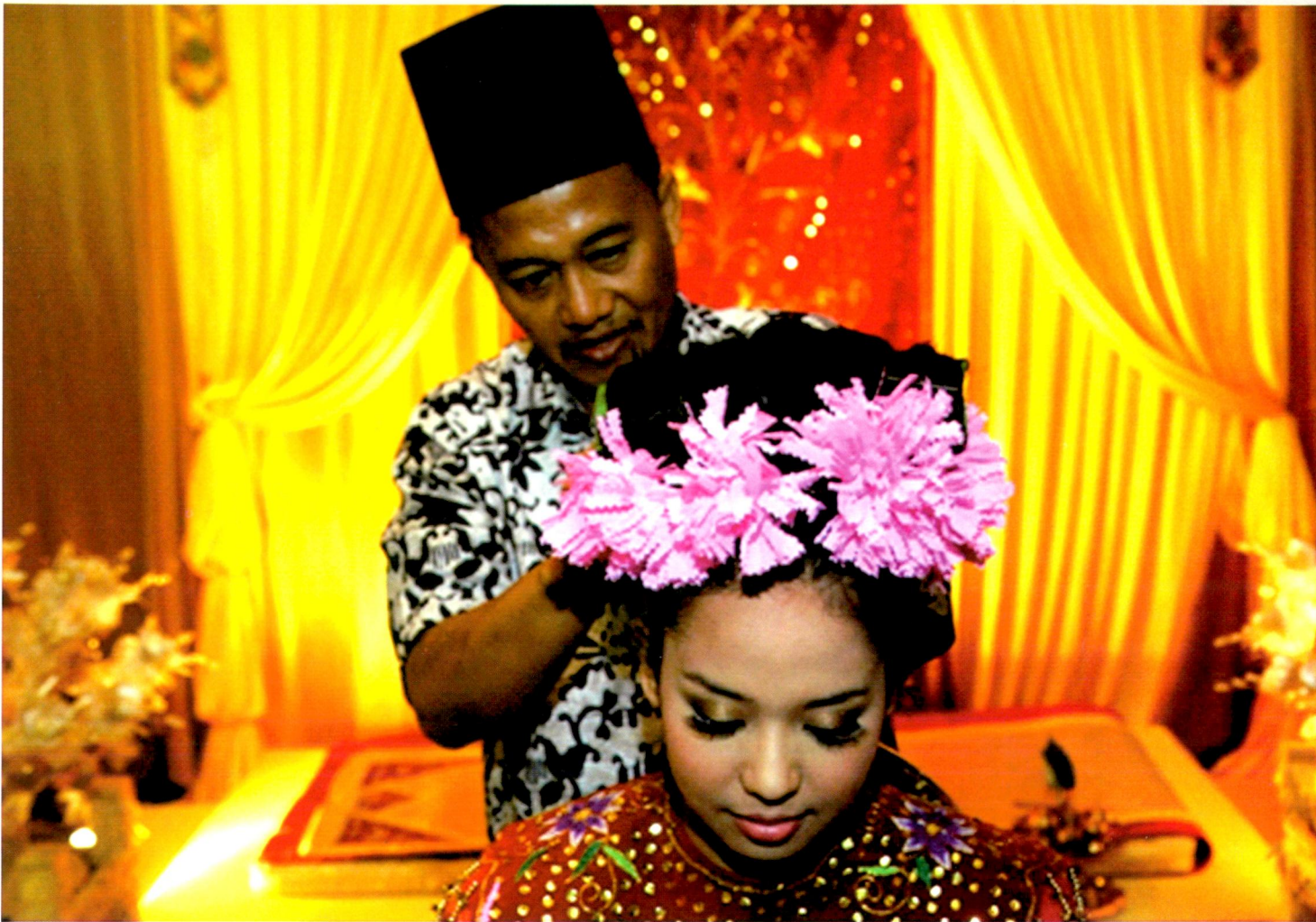
MAJLIS PELANCARAN MEMBUKA LEMBARAN

Majlis Pelancaran telah berlangsung pada 12 Mac 2011 jam 8.45 malam di Padang Majlis Perbandaran Seremban. Acara Perasmian disempurnakan bersama oleh YAB Dato' Haji Mohamad Bin Haji Hassan Menteri Besar Negeri Sembilan dan YAB Dato' Seri Utama Dr. Rais Yatim, Menteri Penerangan, Komunikasi Dan Kebudayaan Malaysia. Persembahan oleh Kumpulan Kesenian Minangkabau dari Daerah Padang Panjang dan Bukit Tinggi Sumatera Barat turut memeriahkan malam berkenaan dengan memaparkan ciri-ciri persamaan di dalam seni, budaya serta adat masyarakat Minangkabau Malaysia dan Indonesia. Acara ini secara tidak langsung merapatkan hubungan di antara kedua-dua negara yang berjiran.

Orkestra Caklempong turut mengiringi persembahan artis-artis jemputan pada malam itu antaranya Noraniza Idris dan Aishah Fayed. Orkestra tersebut terdiri daripada Kombo Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara, Negeri Sembilan, Kumpulan Tunas Budaya (Muzik), Kumpulan Giat Budaya (Muzik) dan Pertubuhan Badan Bukan Kerajaan (NGO) yang melibatkan peserta seramai 100 orang.



Persembahan Tarian Selamat Datang 'Gelombang Citra' oleh Kumpulan Kesenian JKKN, Negeri Sembilan dan Melaka sambil diiringi oleh Kumpulan Orkestra Caklempong.



SIDANG KEILMUAN MENCELIK MINDA

Adat Perpatih merupakan sistem kemasyarakatan yang lengkap, melestarikan kehidupan bermasyarakat tempatan melalui prinsip kerukunan hidup termasuklah konsep amalan budi, undang-undang, kuasa adat, perlembagaan, kepentingan hartanah, kekeluargaan, alam semula jadi dan aspek kehidupan yang lain.

Sidang Keilmuan telah diadakan di dua lokasi iaitu di Muzium Adat Kuala Klawang, Jelevu dan Auditorium RTM Sungai Gadut, Seremban. Antara tajuk-tajuknya ialah :

- Kepelbagaian Adat 1 Malaysia di Negeri Sembilan
- Wacana Teromba dan Pengucapan Adat Dalam Pengacaraan
- Seminar “Memartabatkan Institusi Adat Perpatih”.

PAMERAN DAN DEMONSTRASI ADAT PERPATIH MEMBUKA MATA RAKYAT NEGERI SEMBILAN

Lembaga Muzium Negeri Sembilan telah mengadakan aktiviti pameran, manakala di Kompleks Terminal One pula terdapat pameran seni lukis & seni foto Perpatih. Ia berlangsung selama tiga hari bermula 11 hingga 13 Mac 2011 dari jam 9.00 pagi - 10.00 malam.

Bagi Program Demonstrasi Adat pula telah diadakan di Auditorium, JKKN Negeri Sembilan, Kompleks Terminal One, serta Auditorium RTM Sg. Gadut. Program ini telah mengangkat serta menonjolkan elemen-elemen tradisi adat menyalang buapak, adat menjemput suami kematian isteri dan adat memulih pusaka kahwin sesuku/sewaris. Muzium Negeri Sembilan pula melakukan



Persembahan Manifestasi Randai ini telah diadakan pada 13 Mac 2011, bertempat di Auditorium JKKN Negeri Sembilan dengan penglibatan peserta seramai 45 orang daripada tiga buah kumpulan. Usaha memulihara kesenian teater tradisional Randai amat baik di dalam Majlis rasmi seperti ini amat digalakkan bagi menimbulkan minat kepada generasi muda untuk penghayatan dan apresiasi mereka kepada kesenian tradisional dalam bidang teater.

demonstrasi mengikat kain sampin, pemakaian Sanggul Lintang, menggubah Sireh Junjung, membungkus Tepak Sireh, menggubah bunga Panco, serta menekat Tikar Rompok.

MANIFESTASI RANDAI ACARA WAJIB

Randai merupakan suatu teater tradisi yang bersifat kerakyatan yang terdapat di daerah Minangkabau. Randai atau lebih tepat lagi '**Kaba**' bermaksud cerita. Di dalam randai terdapat unsur-unsur penceritaan yang dipersembahkan secara gurindam bersama dendangan lagu dengan diiringi alat muzik tradisional seperti Salung, Bangsi dan Rebana. Gerak tari yang digunakan diambil dari gerak-gerak silat dan tajuk persembahannya pada kali ini ialah '**Menghelo Rambuik Dalam Tapuang**'.





Oleh: **Siti Shuhadah Mohidin**



Pesta Angin Timur Perlis...di Bendang merupakan satu program yang dijalankan sempena musim angin timur di mana pada ketika itu berlakunya perubahan angin monsun ke arah timur. Cuaca menjadi berangin dan panas terik di waktu siang hari manakala sejuk di waktu malam.

Kebiasaannya pada musim ini, golongan petani sudah selesai menuai padi dan mereka merehatkan tubuh badan dengan pelbagai aktiviti bagi memenuhi waktu lapang. Berasaskan kepada corak kehidupan masyarakat petani inilah, Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara (JKKN) melalui JKKN Perlis mengambil contoh budaya mereka untuk ditunjukkan kepada masyarakat luar sebagai projek perintis di bawah Jawatankuasa Penyelarasan Bersama Pelancongan, Kebudayaan Dan Kesenian.

Program ini telah dilaksanakan selama dua hari bermula pada 26 sehingga 27 Februari 2011. Tarikh ini dipilih berdasarkan kepada waktu perubahan cuaca tersebut berlaku dan bertepatan dengan putaran aktiviti petani yang telah selesai dengan kegiatan menuai padi. Lokasi yang dipilih untuk program julung kali ini, adalah di Kampung Banir Tembus, Simpang Empat, Mukim Sanglang, Perlis. Ini memberi peluang kepada pengunjung merasai suasana sebenar berada di sawah dan kampung yang nyaman serta jauh dari kesibukan bandar. Kampung ini dipilih kerana kedudukannya yang strategik, berhampiran dengan beberapa buah kampung yang berdekatan seperti Kampung Melintang, Kampung Sungai Melati, Kampung Sungai Baru dan Kampung Kuala Sungai Baru Tengah.

SEKILAS RENTETAN MANIS SEPANJANG PROGRAM PESTA ANGIN TIMUR PERLIS... DI BENDANG!

Majlis Perasmian di Bendang

Konsep majlis perasmian program Pesta Angin Timur Perlis...di Bendang! diambil sempena kegiatan para petani di kawasan sawah padi setelah musim menuai. Dangau-dangau daripada buluh yang didirikan sebagai Balai Makan bagi tetamu jemputan juga menjadi tempat untuk mereka menyaksikan majlis perasmian dengan mengambilkira keadaan sebenar suasana di bendang selepas musim menuai. Majlis perasmian program ini telah diadakan pada 27 Februari 2011 yang disempurnakan oleh YAB Dato' Seri Dr. Md Isa Bin Sabu Menteri Besar Perlis bersama YB Dato. Joseph Salang Timbalan Menteri Penerangan, Komunikasi dan Kebudayaan.



Acara Perasmian oleh tetamu kehormat dengan menumbuk padi menggunakan alu dan lesung.

Satu acara khas bagi segmen *Malaysia Book of Records* sempena Pesta Angin Timur Perlis... di Bendang ialah acara Tumbuk Sambal Belacan paling ramai. Seramai 1,156 peserta yang terdiri daripada pelbagai lapisan masyarakat setempat

dan para tetamu kehormat turut terlibat dalam acara tersebut.

Secara umumnya, penyertaan

orang ramai kebanyakannya terdiri daripada penduduk setempat Kampung Banir Tembus yang mewakili 95% keseluruhan khalayak. Kehadiran pelancong asing seramai 100 orang terdiri daripada anggota MEGA FAM warga Thailand yang dijemput oleh Kementerian Pelancongan turut memeriahkan program tersebut.



Tetamu kehormat turut sama menyertai Tumbuk Sambal Belacan Paling Ramai sekaligus menjadi peserta dalam acara ini.



Antara pengisian acara permainan tradisional yang dilaksanakan sepanjang pesta selama dua hari seperti pertandingan layang-layang, pertandingan dam aji gergasi, menggagau ikan dan Pertandingan Mr. Badang

**NAMA PROGRAM**

Perbarisan Hari Wilayah Persekutuan Kuala Lumpur 2011.

TARIKH

29 JANUARI 2011

MASA

7.30 -11.00 pg

TEMPAT

Dataran Merdeka

TETAMU KEHORMAT (VVIP)

YAB Tan Sri Dato' Hj Muhyiddin Yassin
Timbalan Perdana Menteri Malaysia.

**RINGKASAN**

Hari Wilayah Persekutuan Kuala Lumpur telah berlangsung di Dataran Merdeka Kuala Lumpur yang dirasmikan oleh **YAB Tan Sri Dato' Hj Muhyiddin Yassin**, *Timbalan Perdana Menteri Malaysia*. Kontinjen Jabatan Kebudayaan Dan Kesenian Negara Wilayah Persekutuan Kuala Lumpur melibatkan peserta seramai 75 orang. Kontinjen ini merupakan gabungan ahli-ahli badan bukan kerajaan (BBK) seperti Kumpulan Tunas Budaya Kuala Lumpur, Kumpulan Giat Budaya Teater, Kumpulan Kesenian Remaja dan Pertubuhan Seni Budaya di sekitar Kuala Lumpur. Mereka mengenakan busana pelbagai kaum untuk menunjukkan konsep 1 Malaysia.

**NAMA PROGRAM**

Pusat Seni Setempat (PSS): Semarak Seni Budaya Le Tour De Langkawi.

TARIKH

28 JANUARI 2011

MASA

8.00 pg-12.00 tgh

TEMPAT

Putrajaya

TETAMU KEHORMAT (VVIP)

YBhg. Tan Sri Samsudin Bin Osman
PRESIDEN PERBADANAN PUTRAJAYA

RINGKASAN

Program ini telah dijayakan dengan kerjasama Perbadanan Putrajaya dan Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara Wilayah Persekutuan Kuala Lumpur. JKKN Wilayah Persekutuan telah membuat sambutan pergendangan pelbagai kaum daripada kumpulan-kumpulan pergendangan yang disertai oleh **Kumpulan Paluan Rebana Ubi Desa Pandan**, **Kumpulan Pergendangan India Bangra Malaysia**, **Kumpulan Cina Mokoba Entertainment** dan Kumpulan Kaum Orang Asli Mahmeri. Artis Cilik Tunas Budaya dan Kumpulan Kesenian Remaja telah membuat persembahan tarian "Selamat Datang" di hadapan tetamu kehormat.

PROGRAM GALAKAN MEMBACA

JOM KE PERPUSTAKAAN BERSAMA ANAK-ANAK KAKITANGAN JKKN IBU PEJABAT, JKKN WILAYAH PERSEKUTUAN KUALA LUMPUR DAN JKKN NEGERI SELANGOR

Oleh : Fauziah Ahmad



Jom Ke Perpustakaan Bersama Anak-Anak Kakitangan JKKN Ibu Pejabat, JKKN Wilayah Persekutuan Kuala Lumpur dan JKKN Negeri Selangor telah diadakan pada 26 Mac 2011 (Sabtu) bermula jam 8.30 pagi hingga 1.00 tengahari. Program ini merupakan program kali kedua setelah mendapat sambutan yang menggalakkan pada tahun 2010 dan julung kalinya diadakan dengan menggabungkan JKKN Wilayah Persekutuan Kuala Lumpur dan JKKN Negeri Selangor.

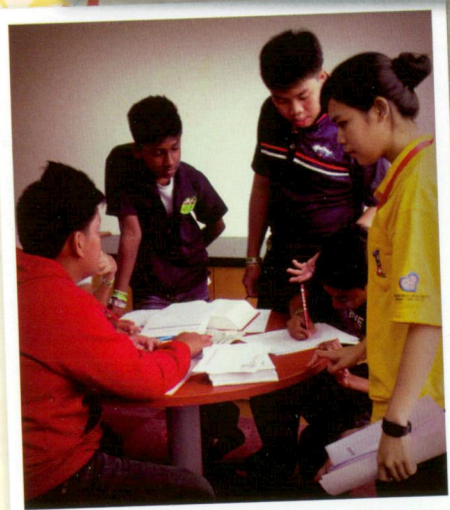
Tujuan program ini diadakan adalah sebagai satu usaha untuk memupuk serta menyemarakkan lagi semangat membaca di kalangan rakyat Malaysia khususnya kakitangan JKKN. Selain itu, ianya boleh dijadikan landasan terbaik untuk melahirkan modal insan yang berpengetahuan.

Program ini dapat mendedahkan kumpulan sasaran dengan aktiviti keseronokan membaca yang mana seramai 84 orang peserta (kanak-kanak yang berumur 4 - 17 tahun) terdiri daripada anak-anak kakitangan JKKN Ibu Pejabat telah menghadiri program ini. Ia turut mendapat galakan dan penyertaan yang ramai daripada kanak-kanak berumur 1 hingga 3 tahun.



Terdapat dua peringkat umur kumpulan sasaran iaitu **Tahap Satu berumur 4 hingga 12 tahun** dan **Tahap Dua berumur 13 hingga 17 tahun**. Sepanjang program ini berlangsung, pelbagai aktiviti keilmuan telah dijalankan seperti sesi mewarna, sesi bercerita bersama kawan-kawan UPIN & IPIN iaitu MeiMei dan Ehsan, sesi jemari kreatif, sesi mengasah minda, sesi penjelajahan perpustakaan, sesi *info breaker* dan aktiviti bersama keluarga (*Puzzle Game*).

Majlis penutup dan Majlis Penyampaian Hadiah telah disempurnakan oleh Timbalan Ketua Pengarah (DP) iaitu Encik Mohammad Razy Mohd Noor dan Pengarah Kanan (PPP) iaitu Puan Hajjah Noor Siah Sabri. Diharapkan dengan berlangsungnya program ini dapat menyemarakkan lagi budaya membaca di antara anak-anak disamping dapat mengeratkan lagi silaturrahim di kalangan warga kerja Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara (JKKN).



INOVASI PERPUSTAKAAN JABATAN KEBUDAYAAN DAN KESENIAN NEGARA (JKKN)

Oleh : Siti Anisah Abdul Rahman



Perpustakaan Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara (JKKN) merupakan pusat rujukan maklumat seni budaya yang menyokong keperluan penyelidikan bagi kakitangan JKKN di ibu pejabat dan negeri-negeri, penyelidik seni budaya, pelajar IPTA dan IPTS, pelajar sekolah rendah dan menengah serta orang perseorangan.

Seiring dengan perkembangan perpustakaan masa kini yang menuju ke era digital, pada 24 Januari 2011 Perpustakaan JKKN turut mengambil langkah mengimplementasikan sistem perpustakaan (KOHA) di perpustakaan untuk menjalankan kerja-kerja perolehan, pengkatalogan, pengkelasan, perkhidmatan pencarian bahan atas talian (OPAC), transaksi pinjaman dan pemulangan koleksi perpustakaan.

KOHA adalah Sistem Perpustakaan Terintergrasi Secara Terbuka (Open Source Integrated Library System) yang pertama dengan ciri-ciri yang lengkap. Mula dibangunkan di New Zealand oleh Katipo Communications Bhd dan mula digunakan di Horowhenua Library Trust pada bulan Januari 2000. Koha kini diselenggarakan oleh kumpulan pakar teknologi perisian bersama kumpulan dari bidang pengurusan perpustakaan dari seluruh dunia. Pembangunan sistem KOHA melibatkan pelbagai pihak dari seluruh dunia termasuk perpustakaan yang mempunyai berbagai jenis dan saiz, sukarelawan serta syarikat-syarikat sokongan dari seluruh dunia.

Dengan adanya sistem KOHA di Perpustakaan JKKN, pihak pengurusan perpustakaan JKKN dapat merekod dan mengkatalog koleksi bahan perpustakaan dengan lebih teratur dan sistematik. Di samping itu juga, ia dapat memudahkan proses pencarian, peminjaman dan pemulangan secara atas talian serta mengelakkan kehilangan rekod-rekod koleksi Perpustakaan.

Sistem KOHA yang dilaksanakan ini diharap mampu menjadikan perpustakaan JKKN ke arah yang lebih inovatif dan boleh diakses sepanjang masa serta menjadi pusat rujukan utama dalam bidang kebudayaan dan kesenian, seiring dengan perpustakaan-perpustakaan digital yang ada di Malaysia.

BENGKEL KEMAHIRAN SENI NEGERI PAHANG 2011 'LUKISAN KREATIF KASUT' TINGKAT DAYA KREATIVITI GOLONGAN MUDA.

Oleh: Nurmizanun Saari

Pada 26 dan 27 Februari 2011 yang lalu, bertempat di Duta Village, Balok, Kuantan telah berlangsung Bengkel Kemahiran Seni 2011 peringkat Negeri Pahang bertemakan 'Lukisan Kreatif kasut' yang dianjurkan oleh Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara, Pahang. Seramai 30 orang peserta yang berumur di antara 18 hingga 26 tahun telah menyertai bengkel lukisan kreatif kasut ini. Mereka terdiri daripada pelajar IPT, pelajar lepasan SPM, lepasan STPM dan terdapat antara mereka yang masih mencari peluang pekerjaan. Antara objektif penganjuran bengkel ini adalah memberi pendedahan kepada peserta di dalam menghasilkan produk seni baru dan kreatif serta mampu menjana ekonomi dikalangan peserta bengkel.

Bengkel ini telah dikendalikan oleh Encik Rusmadi bin Kamaludin selaku fasilitator dan turut dibantu oleh Encik Abdullah bin Hamdan dan Encik Othman bin Osman selaku pembantu fasilitator. Mereka merupakan penggiat seni lukis terlatih dan aktif menghasilkan pelbagai karya lukisan untuk pasaran Kuala Lumpur serta Pahang serta pengasas Art Studio Rajawali di Taman Cenderawasih, Kuantan, Pahang. JKKN Pahang juga menyediakan kelengkapan bengkel seperti sepasang kasut, pewarna dan kelengkapan lain sebagai menyokong golongan belia yang menyertai bengkel lukisan kreatif kasut ini. Bengkel yang berlangsung selama dua hari ini telah membuktikan kemampuan peserta bengkel menghasilkan karya kreatif berdasarkan kreativiti masing-masing dalam masa yang singkat.

Selain itu, para peserta turut diberi peluang memperagakan hasil karya masing-masing menerusi Majlis Penutup Bengkel Kemahiran Seni 2011 Negeri Pahang 'Lukisan Kreatif Kasut' yang disempurnakan oleh Puan Umi binti Abdullah, Penolong Pengarah JKKN Pahang dan turut dihadiri oleh Encik Mohd Shaimy Hashim, Pengerusi Persatuan Seni Lukis dan Seni Reka Pahang (Senika) dan Encik Zaharuddin bin Mohd Nor, Setiausaha Persatuan Pengusaha Kraf Negeri Pahang.

Usaha murni Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara, Pahang menganjurkan Bengkel Lukisan Kreatif Kasut mampu merialisasikan impian dikalangan peserta yang berminat serta ingin menceburi diri dalam dunia perniagaan produk seni kreatif. Diharapkan melalui penganjuran ini mampu melahirkan usahawan muda yang mampu menembusi pasaran industri seni serta sekaligus menjana ekonomi Negara.





Oleh : Siti Shuhadah Mohidin

MOH KITA BERAKIT PROGRAM KEMBARA BERAKIT ANTARABANGSA SUNGAI PAHANG 2011



Program Kembara Berakit Antarabangsa Sungai Pahang 2011 merupakan satu lagi daripada program khas yang dianjurkan bersama Kementerian Pelancongan Malaysia dan Kementerian Penerangan Komunikasi dan Kebudayaan Malaysia melalui Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara dengan kerjasama Kerajaan Negeri Pahang.

Kembara Berakit Antarabangsa Sungai Pahang ini telah dilaksanakan selama tiga tahun berturut-turut bermula pada tahun 2009 lagi.

Program Kembara Berakit Antarabangsa Sungai Pahang 2011 bertemakan “Budaya..Alam..Pengembaraan..” memulakan ekspedisinya pada 8 Mei 2011 dari Kuala Lipis dan berakhir pada 13 Mei 2011 di Kg. Kuala Triang yang mengambil masa selama enam hari lima malam. Jarak perjalanan ekspedisi ini dianggarkan sejauh 188 km yang merentasi empat daerah utama di negeri Pahang iaitu daerah Lipis, Jerantut, Temerloh dan Bera.

Majlis pelancaran telah disempurnakan oleh Kebawah Duli Yang Teramat Mulia Tengku Mahkota Pahang Tengku Abdullah Al-Haj Ibni Sultan Haji Ahmad Shah Al-Musta'in Billah DK.,SSAP.,SIMP.,DK (Terengganu).,DK (Johor).,SPMJ.,PAT pada 9 Mei 2011 jam 10.00 pagi bertempat di Jeti Kuala Lipis, Lipis, Pahang.



Majlis penutup disempurnakan oleh YB Senator Datuk Maglin Dennis D'Cruz, Timbalan Menteri Penerangan, Komunikasi dan Kebudayaan Malaysia pada 13 Mei 2011 jam 5.00 petang bertempat di hentian Kg. Kuala Triang, Bera.



Mencanting Batik

Oleh : Mohd Azali Abu Hassan

AKTIVITI JKKN KEDAH 2011...

Mencanting Batik



Menurut perkiraan matematik ukuran panjang 30 meter bersamaan 90 kaki. Jika ukuran ini digunakan bagi mengukur panjang deretan kedai yang setiap unit ukuran bukannya 20 kaki pasti ia membabitkan empat setengah unit kedai. Jika diberi untuk mengukur deretan khemah dengan ukuran lebarnya 20 kaki pastinya meliputi empat setengah unit khemah, Apabila ukuran 30 meter atau 90 kaki ini dibuat membabitkan deretan lori kontena sebanyak tiga unit lori kontena boleh didapati dan jika gelungan kain berukuran ini direntang dari atas ke bawah sebuah bangunan ia menyamai ketinggian empat tingkat.

Begitulah ukuran matematik dapat diguna berasaskan logik akal dalam membayangkan ukuran sesuatu benda yang boleh dijangkau bagi ukuran 30 meter atau 90 kaki. Inilah realiti yang telah dihasilkan seramai lebih seribu peserta daripada pelbagai Jabatan dan agensi kerajaan termasuk pelajar institusi pengajian tinggi, murid-murid sekolah serta orang awam yang menyertai program mencanting dan mewarna batik sepanjang 30 meter (90 Kaki) yang telah diadakan di perkarangan Menara Alor Setar pada 12 Februari lalu yang mana setakat ini adalah cantingan batik terpanjang di Alor Setar mahupun di negeri Kedah.



Program sehari ini dilaksanakan di bawah program Pusat Seni Setempat anjuran JKKN, Kedah dengan kerjasama Menara Alor Setar dan Jabatan Kraftangan Malaysia, Kedah.

Sepanjang hari berkenaan, peserta didedahkan dengan pengetahuan, teknik-teknik serta cara-cara membuat batik dan ini dipraktikan sendiri oleh peserta berkenaan selain berpeluang mencanting sekaligus mewarnai batik tersebut. Melalui program ini ia diharapkan dapat memberi impak terhadap perkembangan industri batik Negara khususnya di negeri Kedah selain mampu mempopularkan seni ini kepada masyarakat.



OLEH: YBHG. DATO' NORLIZA ROFLI,
KETUA PENGARAH JKKN

Seni dan budaya merupakan satu komponen penting dalam usaha untuk membangun dan memajukan negara. Masyarakat Malaysia yang berbudaya, bersatu dan mengamalkan nilai-nilai murni adalah intipati utama untuk menentukan negara dan rakyatnya mengecapi kesejahteraan hidup. Oleh yang demikian, program yang bertujuan untuk melahirkan masyarakat Malaysia berbudaya berteraskan Gagasan 1Malaysia perlu dipertingkatkan dan dimantapkan.

Justeru itu, satu sidang media telah diadakan pada 22 Februari 2011 jam 8.00 malam untuk memaklumkan mengenai sorotan serlahan program-program utama JKKN yang akan dilaksanakan pada tahun 2011 di bawah tema Serlahan Seni 11. Serlahan Seni membawa maksud seni dan budaya disemarak, diperluas dan diangkat ke tahap cemerlang untuk dinikmati oleh masyarakat 1 Malaysia.

Program bagi tahun 2011 dirancang selaras dengan penekanan KPKK ke arah mengeratkan jalinan mesra 1 Malaysia, melibatkan generasi muda dan menyuntik nilai ekonomi melalui pengkomersilan produk seni dan budaya. Aktiviti JKKN juga dilaksanakan ke arah merealisasikan visi kementerian untuk menjana ekonomi negara melalui industri kreatif. Bagi menyokong pernyataan tersebut, JKKN menyenaraikan sebelas (11) sorotan utama Serlahan Seni yang dicerna sifat dan pengisiannya bagi maksud perpaduan menerusi saluran penerangan serta komunikasi meluas dengan bantuan para pengamal media ke arah meniti landasan pembangunan masyarakat Malaysia yang pelbagai kaum.

Aktiviti JKKN 2011

Program Bimbingan Seni Budaya menjadi agenda utama JKKN untuk Serlahan Seni 2011 ini. Produk-produk kreatif seperti Senam Seni Malaysia, Koir Kebangsaan dan Kumpulan Kesenian Jabatan turut diketengahkan.

Sejumlah 1,371 aktiviti dilaksanakan oleh Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara di negeri-negeri di seluruh Malaysia. Penglibatan dan kerjasama erat dengan pertubuhan seni budaya, badan bukan kerajaan, swasta serta pelbagai agensi terbabit memungkinkan penyerlahan seni dipertingkatkan.



Penglibatan Generasi Muda Masa Kini

Generasi muda merupakan kelompok terbesar di negara ini dan mereka perlu diberi perhatian. Aktiviti seni dan budaya di bawah JKKN turut mensasarkan kelompok ini terutama di dalam pembinaan modal insan seni dari kalangan kanak-kanak hingga remaja. Di bawah Program Bimbingan Seni, JKKN mewujudkan serta melaksanakan Kelab Tunas Budaya (KTB) di sekolah rendah dan Kelab Giat Budaya (KGB) pula di sekolah menengah di seluruh negara dengan kerjasama Kementerian Pelajaran Malaysia. Jurulatih Seni Budaya Negara (JSBN) yang dilantik dan disediakan oleh JKKN bertanggungjawab untuk memberi latihan bersepadu kepada anak-anak yang menyertai Kelab Tunas Budaya dan Kelab Giat Budaya. Walau bagaimanapun, golongan mahasiswa dan komuniti setempat yang terdiri dari golongan dewasa juga tidak disisihkan. Bagi tujuan tersebut, Kelab Bimbingan Seni Budaya Rakyat (BSBR) turut diadakan di seluruh negara disamping Kelab Siswa Budaya yang bergerak aktif di bawah naungan bersama antara JKKN dan Majlis Kebudayaan Universiti Malaysia (MAKUM).

KL Sebagai Pusat Kesenian Antarabangsa

Kerajaan berhasrat untuk menjadikan Kuala Lumpur (KL) sebagai Pusat Kesenian Antarabangsa bagi tujuan pembangunan seni dan budaya. Hasrat ini dapat direalisasikan dengan merangka pelbagai aktiviti untuk disemarakkan di lokasi-lokasi yang strategik.

Bagi menyokong cita-cita ini, JKKN melaksanakan aktiviti seperti Festival Kuala Lumpur sepanjang Julai 2011, Festival Muzik Kuala Lumpur, Temasya Tari, Siri Teater Tradisional, Festival Samrah, dan Festival Kesenian Rakyat Malaysia.

Kerjasama pihak media melalui pelaksanaan program-program seperti yang tersenarai sangat diharapkan. Keterlibatan mereka dalam aktiviti seperti ini akan menyebarkan minat dan penghayatan masyarakat terhadap usaha pemuliharaan, pengekalan dan pengamalan budaya bangsa Malaysia.

AKHIR KATA,

Saya mengucapkan ribuan terima kasih kepada semua pihak yang memberikan kerjasama dalam menjayakan program dan aktiviti seni budaya selama ini. Tanpa anda, siapalah kami. Diharapkan agar segala yang dilakukan tidak terhenti di sini sahaja. Semoga usaha untuk memertabatkan seni dan budaya akan terus diperjuangkan. Sokongan anda sentiasa diharapkan, seperti kata pepatah 'bagai aur dengan tebing', saling memerlukan antara satu sama lain.

Sekian, terima kasih.

Petikan ucapan YBhg Dato' Ketua Pengarah semasa Majlis Sidang Media untuk membuat hebahan mengenai program dan aktiviti tahun 2011 bertempat di Restoran Bora Ombak, Ampang.



LAMAN SESAWANG JKKN

<http://www.jkkn.gov.my>

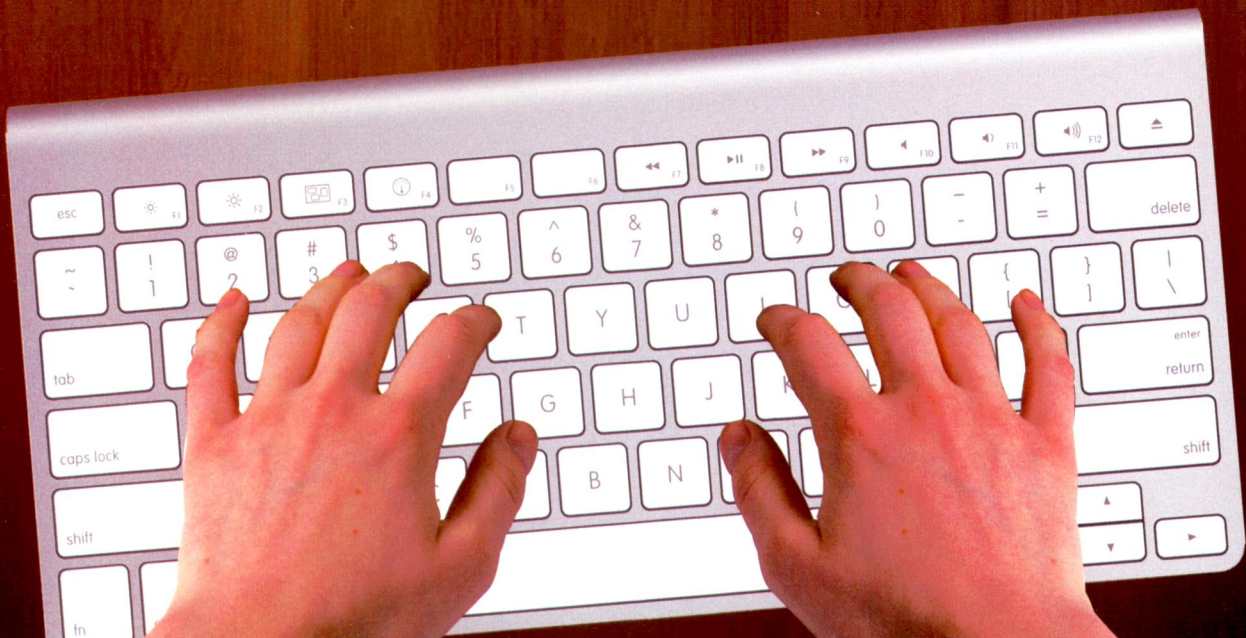
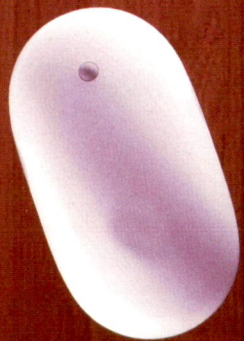
Murugan Nadarajah, Unit Sistem Maklumat JKKN

Laman Sesawang JKKN telah dinaiktaraf kepada sebuah laman sesawang interaktif yang menggabungkan ciri-ciri multimedia seperti teks, grafik, video, audio dan animasi bagi menarik minat pengunjung. Laman ini sesuai untuk semua lapisan masyarakat dan padat dengan informasi berkaitan program atau aktiviti seni budaya serta mudah untuk dilayari.

Laman Sesawang JKKN boleh dilayari dalam 3 pilihan warna tema iaitu jingga (default), hijau dan biru. Laman ini juga mempunyai ciri-ciri **W3C** (*World Wide Web Consortium*) iaitu kemudahan bagi orang kurang upaya (OKU). Selain itu juga, laman ini menyediakan kemudahan untuk mengubah saiz font. Pengunjung laman sesawang boleh memperbesarkan atau memperkecilkan saiz font mengikut kehendak dan keperluan mereka. Secara tidak langsung ciri ini amat membantu pengunjung yang menghadapi masalah penglihatan.

Kandungan laman sesawang ini boleh didapati dalam Bahasa Malaysia dan Bahasa Inggeris. Ia juga diintegrasikan dengan *Google Translate* di mana enjin penterjemahan ini mampu menterjemahkan kandungan laman secara automatik kepada bahasa yang dipilih. Terjemahan ini dibuat secara pintar dan terdapat kemungkinan maksud terjemahan tersebut berbeza dari maksud asal. Antara pilihan bahasa yang disediakan oleh enjin penterjemahan ini ialah Bahasa Arab, Jepun, Cina, Hindi dan lain-lain. Enjin carian (*search engine*) yang disediakan pada laman ini membantu pengunjung membuat carian kandungan laman sesawang dengan lebih mudah dan pantas dengan menaipkan kata kunci dalam kotak yang disediakan.

Secara amnya kandungan Laman Sesawang JKKN dikategorikan mengikut kumpulan pengunjung. Ciri ini dikenali sebagai *content personalization*. Kandungan dikategorikan mengikut kumpulan sasaran seperti orang awam, agensi kerajaan dan warga JKKN.



Kemudahan ini membolehkan pengunjung membuat capaian secara pantas terhadap maklumat yang diinginkan. Laman Sesawang JKKN juga mempunyai galeri multimedia yang meliputi galeri video, audio dan gambar. Galeri gambar banyak memaparkan gambar-gambar yang dirakamkan semasa program atau aktiviti yang dianjurkan oleh JKKN. Gambar-gambar ini secara tidak langsung dapat menceritakan tentang perjalanan aktiviti-aktiviti yang dijalankan.

Laman Sesawang JKKN juga mempunyai ciri-ciri laman web 2.0. seperti **Suapan RSS** (*Really Simple Syndication*). RSS memudahkan orang ramai menjejak tapak web kegemaran mereka secara automatik dengan lebih mudah berbanding menjejak secara manual. Laman Sesawang JKKN menyediakan Suapan RSS untuk kandungan laman sesawang yang sering dicapai oleh pengunjung iaitu Pengumuman, Aktiviti/Program serta Tender & Sebutharga. Selain itu laman ini juga menyediakan pautan ke media jaringan sosial yang disediakan oleh JKKN seperti Blog Rasmi JKKN (<http://kebudayaankesenian.blogspot.com/>), Facebook Sahabat Budaya JKKN (<http://www.facebook.com/sahabat.jkkn>) dan Channel YouTube JKKN (<http://www.youtube.com/user/kebudayaankesenian>).

Keratan akhbar yang berkaitan dengan JKKN juga dipaparkan pada laman sesawang dan sehingga bulan Julai 2011, lebih 85 keratan akhbar telah dimuat naik. Laman sesawang ini juga menyediakan kemudahan untuk pengunjung memuat turun borang-borang yang digunapakai di JKKN seperti Borang Pendaftaran Pembekal/Syarikat dan Borang Maklum Balas Pelawat. Kain rentang aktiviti juga boleh dimuat naik pada laman sesawang untuk memberi maklumat yang lebih lanjut dan terperinci mengenai aktiviti atau program anjuran JKKN. Pautan-pautan ke laman sesawang/portal agensi/jabatan di bawah Kementerian Penerangan Komunikasi dan Kebudayaan juga disediakan menerusi laman sesawang JKKN. Selain itu, pautan ke Aplikasi Kerajaan Elektronik seperti **HRMIS** (versi klasik dan versi internet) dan eperolehan juga boleh didapati di Laman Sesawang JKKN.

Bagi memudahkan orang ramai mengemukakan sebarang maklum balas, komen atau pertanyaan berkenaan JKKN, laman sesawang ini juga menyediakan borang maklum balas serta yang terbaru adalah pautan ke laman Postme (<http://www.postme.com.my/index.php/jabatan-kebudayaan-dan-kesenian-negara.html>) yang menawarkan jualan bahan terbitan JKKN secara dalam talian. Maklumat statistik pengunjung yang dipaparkan pada laman ini dapat memberi gambaran tentang kekerapan orang ramai melayari laman ini dan sehingga Julai 2011, laman sesawang ini mencatatkan hits melebihi 600,000.

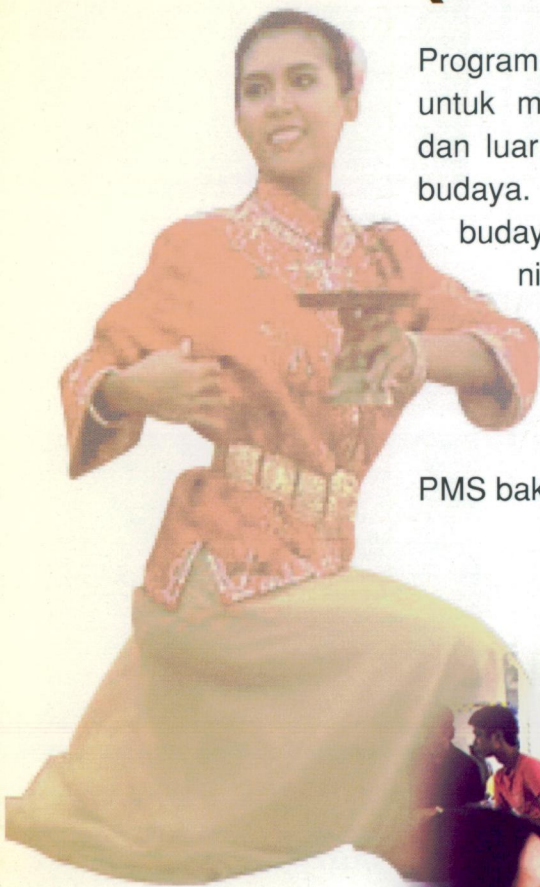
Diharap dengan wujudnya Laman Sesawang JKKN yang lebih mesra pengguna, usaha menyemarakkan seni budaya menerusi ICT dapat diteruskan dengan lebih giat lagi bagi mencapai visi dan misi JKKN.



PROGRAM MERAKYATKAN SENI DAN BUDAYA (PMS) 2011

oleh: Amirulazam Ibrahim

Program Merakytakan Seni atau singkatannya PMS, diwujudkan atas tujuan untuk mendekatkan masyarakat umum khususnya masyarakat bandar dan luar bandar bersama pemimpin setempat melalui kegiatan seni dan budaya. Disamping untuk meningkatkan penyemarakkan aktiviti seni dan budaya di seluruh negara, PMS begitu signifikan dalam memupuk nilai-nilai murni dan semangat kerjasama di kalangan masyarakat ke arah pengekatan jati diri bangsa Malaysia. Selain itu, ia juga bertujuan untuk meningkatkan keharmonian dan perpaduan pelbagai kaum selaras dengan matlamat untuk membentuk Gagasan 1Malaysia. Pada tahun 2011 ini, JKKN menetapkan sasaran sebanyak 137 PMS bakal diadakan di setiap negeri.



PEMIMPIN BERSAMA RAKYAT

JANUARI - APRIL 2011

PMS 1MALAYSIA JOHOR 'KAMPUNG TENANG' - 22 JANUARI 2011
KAMPUNG TENANG, LABIS, JOHOR



PMS 1MALAYSIA JOHOR 'KOMUNITI CHEMPELAK BARAT' - 27 JANUARI 2011
FELDA CHEMPELAK BARAT, JOHOR



PMS 1MALAYSIA MELAKA 'KENDURI ASAM PEDAS' - 21 FEBRUARI 2011
KAMPUNG PENGKALAN SAMAK, MERLIMAU, MELAKA





**PMS KENDURI RAKYAT - 19 FEBRUARI 2011
KAMPUNG PUAH LEMBAH, WANGSA MAJU, KUALA LUMPUR**

**PMS KOMUNITI 1MALAYSIA DAN PELANCARAN KAMPUNG TANPA WAYAR - 1 MAC 2011
KAMPUNG DESA MURNI, KERDAU, PAHANG**

**PMS 'SUKAN RAKYAT 1MALAYSIA' - 19 MAC 2011
KAMPUNG MELAYU AMPANG, AMPANG, SELANGOR**

**PMS FELDA KEPIS - 26 MAC 2011
PADANG SEKOLAH KEBANGSAAN FELDA KEPIS, KUALA PILAH, NEGERI SEMBILAN**

**PMS DAN MAJLIS PELANCARAN KAMPUNG TANPA WAYAR SILENG DAYAK - 5 APRIL 2011
KAMPUNG SILENG DAYAK, LUNDU, SARAWAK**

**PMS 1MALAYSIA JOHOR 'KOMUNITI CHEMPELAK BARAT' - 27 JANUARI 2011
FELDA CHEMPELAK BARAT, JOHOR**

**PMS 1MALAYSIA DAN KOMUNITI 1MALAYSIA - 10 APRIL 2011
KAMPUNG TELAGA AIR, KUCHING, SARAWAK**

**PMS, PELANCARAN KAMPUNG TANPA WAYAR DAN KOMUNITI 1MALAYSIA KELANTAN -
23 APRIL 2011
WAT CHONPRAACHUMTHAT CHANARAM, KAMPUNG DALAM, TUMPAT, KELANTAN**



BANGSAWAN 'SITI ZUBAIDAH'

oleh: Shahrizal Abdan



Tirai Semarak Bangsawan 2011 telah secara rasminya dilancarkan pada tanggal 18 Mac 2011 di Panggung Bandaraya Kuala Lumpur. Majlis pelancaran tersebut disempurnakan secara bersama oleh YBhg Dato' Norliza Rofli, Ketua Pengarah JKKN dan YBhg Datuk Haji Salleh Yusup, Ketua Pengarah DBKL. Antara tetamu jemputan yang turut hadir pada malam tersebut adalah YBhg Dato' Fuad bin Tan Sri Hassan, Ketua Pengarah JASA serta Seniman Negara Tuan Haji Abdul Rahman B. Selain dari acara pelancaran, pada majlis tersebut juga YBhg Dato' Norliza Rofli dan YBhg Datuk Haji Salleh

Yusup turut menyampaikan sijil penyertaan kepada wakil 10 buah kumpulan yang telah terpilih untuk mengisi slot Semarak Bangsawan 2011.

Persembahan pertama dimulakan sejeurus selepas selesai majlis pelancaran dengan pementasan Bangsawan 'Siti Zubaidah' oleh Kumpulan Geliga Sakti Opera di bawah arahan Khusairy Mahyuddin yang berlangsung selama 1 jam 45 minit.

Persembahan Bangsawan 'Siti Zubaidah' ini turut mendapat perhatian dari kerabat DiRaja Pahang iaitu YM Cik Puan Kechik Pahang Hajah Habibah Binti Abdullah, YM Tengku Datuk Adnan Bin Tengku Temenggung Abdul Aziz, YM Tengku Ihsan Mastura binti Tengku Temenggung Abdul Aziz, YM Tengku Badrul Zaman bin Tengku Bendahara Mahmood, YM Tengku Ikhmar Zam Zam bin Tengku Abdul Aziz, YM Tengku Yusof bin Tengku Temenggung Abdul Aziz, YM Tengku Anisah binti Tengku Ismail, YM Tengku Indera Hafiz, YM Tengku Bungsu Putra bin Tengku Temenggung Abdul Aziz dan YM Tengku Izzatul Mastura binti Tengku Badrul Zaman. Mereka telah sudi hadir untuk menyaksikan pementasan berkenaan pada 19 Mac 2011.

**BANGSAWAN 'TASIK DAYANG'**

Pementasan Bangsawan 'Tasik Dayang' yang berlangsung pada 22 hingga 24 April 2011 merupakan persembahan kedua bagi Siri Semarak Bangsawan 2011. Bangsawan ini merupakan arahan Encik Hussin AS dan di bawah penasihat serta penulis skrip Seniman Negara Tuan Haji Abdul Rahman B yang merupakan tokoh Seniman Negara dalam bidang bangsawan.

Hussin AS, seorang pengarah baru yang merupakan cucu kepada Seniman Negara Tuan Haji Abdul Rahman B telah diberi kepercayaan untuk mengemudi pementasan ini. Mempertaruhkan Mardiana Alwi sebagai tunjang utama, ianya sedikit sebanyak membantu dalam usaha menarik khalayak muda untuk menonton pementasan bangsawan.





Oleh : Rohaniza Abdullah

PESTA BUKU ANTARABANGSA KUALA LUMPUR 2011

JKKN melalui Bahagian Dokumentasi dan Penerbitan (DP) telah menyertai Pesta Buku Antarabangsa Kuala Lumpur yang diadakan pada 22 April sehingga 1 Mei 2011 bertempat di Pusat Dagangan Dunia Putra (PWTC), Kuala Lumpur. Tahun ini merupakan tahun kedua JKKN mempunyai gerai sendiri. Sebelum ini, JKKN telah menyertai pesta buku antarabangsa Kuala Lumpur di bawah Perpustakaan Negara Malaysia sejak dari tahun 2006 lagi. Namun tawaran yang telah diberikan oleh pihak Majlis Buku Kebangsaan telah memberi peluang kepada JKKN untuk memperkenalkan bahan-bahan penerbitan jabatan ini kepada pengunjung dan peminat buku di dalam mahupun di luar negara.

Gerai JKKN memaparkan pelbagai bahan terbitan seperti buku, DVD, VCD dan CD berkaitan seni dan budaya telah menjadi tumpuan dan mendapat sambutan yang hangat daripada pengunjung pesta buku. Pada pesta buku tersebut, JKKN telah dinobatkan sebagai juara dengan memenangi anugerah 'Gerai Terbaik Kategori Kerajaan 2011'.



Sekilas Penyertaan JKKN di Pesta Buku Antarabangsa Kuala Lumpur 2011.

Jumlah Keseluruhan Jualan adalah sebanyak **RM 18,863.65.**

Bahan penerbitan paling laris :

* Kategori Buku

- 1000 Pantun
- Pantun Warisan Rakyat
- Resepi Nasi 100
- Alat Muzik Tradisional Masyarakat Melayu di Malaysia

* Kategori DVD

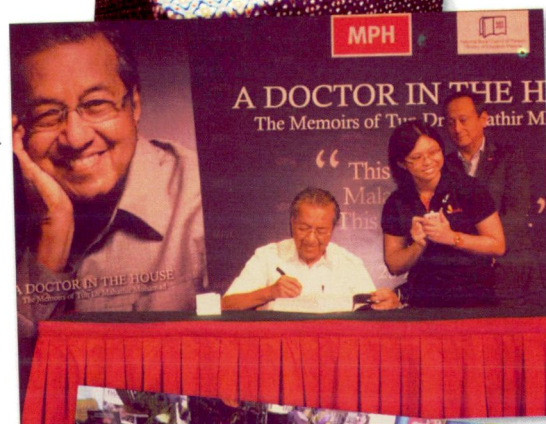
- Senam Seni 1Malaysia
- Pembelajaran Tarian-Tarian Malaysia
- Inspitari

* Kategori VCD

- Festival Kanak-Kanak 2003
- Festival Kanak-Kanak 2004
- Semangat Merdeka

* Kategori CD

- Irama Asli
- Irama Malaysia
- Folk Tunes Of Malaysia
- Lagu Rakyat Zainal Abidin
- Lagu Rakyat Negeri Pahang : Roslan Madun



oleh: Siti Shuhadah Mohidin



FESTIVAL BORIA 1MALAYSIA 2011

Persembahan Boria Pulau Pinang adalah satu persembahan kesenian berbentuk hiburan di negeri yang lebih dikenali sebagai Pulau Mutiara ini. Sesuai dengan peredaran zaman, boria di Pulau Pinang telah mengalami evolusi sama ada dari segi pemakaian kostum atau busana serta cara penyampaian dan persembahan. Usaha pemuliharaan dan pekekalan ini diteruskan oleh pihak-pihak berwajib sama ada dari Jabatan Kerajaan, Badan Bukan Kerajaan (NGO Budaya), Institut Pangajian Tinggi Awam/Swasta mahupun diperingkat sekolah bagi memastikan kegemilangan persembahan Boria terus dikenali, diminati dan diingati oleh setiap lapisan masyarakat.

Festival Boria 1Malaysia 2011 dianjurkan oleh Kementerian Penerangan Komunikasi dan Kebudayaan Malaysia dengan kerjasama

Kementerian Pelancongan Malaysia. Ia diselenggarakan oleh Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara (JKKN) Pulau Pinang bersama Pejabat Kementerian Pelancongan Malaysia Negeri Pulau Pinang.

Program ini telah berlangsung di Kampung Seronok, Bayan Lepas, Pulau Pinang pada 27 April hingga 1 Mei 2011. Majlis pelancaran telah diadakan pada 30 April 2011 pada jam 8.30 malam yang dirasmikan oleh YB Dato' Seri Utama Dr. Rais Yatim Menteri Penerangan, Komunikasi Dan Kebudayaan Malaysia bersama YBHG Dr. Junaida Lee Abdullah Timbalan Ketua Setiausaha (Pengurusan dan Pemantauan), mewakili Kementerian Pelancongan Malaysia.





Konsep pertandingan boria untuk festival ini bermula dengan saringan di peringkat daerah yang dibahagikan kepada dua kategori iaitu Kategori Kanak-kanak dan Kategori Remaja. Ia diadakan di dua lokasi berasingan :-

- **Auditorium JKKN Pulau Pinang pada 26 Mac 2011 (Sabtu) bagi Bahagian Pulau.**
- **SMK Gemilang, Teluk Air Tawar, Butterworth pada 2 dan 4 April 2011 (Sabtu & Isnin) untuk Bahagian Seberang Perai.**



Malaysia Book of Records - Persembahan Sailor Teramai

Pertandingan akhir pula diadakan selama tiga hari bermula dari 27 hingga 29 April 2011 di pentas utama Festival Boria 1Malaysia, Kampung Seronok, Bayan Lepas. Festival ini telah dilaksanakan dengan jayanya dan mendapat sambutan yang baik dari penduduk Pulau Pinang dengan jumlah penyertaan peserta seramai 2,811 orang. Ia memberi peluang kepada seluruh golongan rakyat untuk turut terlibat di dalam satu acara yang meriah dengan melibatkan pemimpin bersama rakyat yang telah menempa nama di dalam Malaysia Book of Records.

Kehadiran pengunjung pula secara puratanya melebihi 15 ribu orang sepanjang empat hari festival ini berlangsung. Selain daripada itu, ia turut merealisasikan matlamat utama Gagasan 1Malaysia dengan adanya elemen-elemen penyatuan dalam kepelbagaian aktiviti yang dijalankan.

PANTUN-PANTUN 1 MALAYSIA

Berbingkai suasa cindai ternama,
Kitab bermutu petunjuk kemuliaan;
Berbagai bangsa berbagai agama,
Tetap bersatu memupuk perpaduan.

Ukiran kayu warisan murni,
Batik songket pakaian budaya;
Rakyat bersatu hidup harmoni,
Bangsa berjaya acuan Malaysia.

Bahtera Johor ada di limbungan,
Membawa muatan batu permata;
Putera tersohor bapa pembangunan,
Pembina kekuatan 1 Malaysia.

Buah peria sedap dimakan,
Di pinggan kaca penuh hiasan;
1 Malaysia memacu kejayaan,
Bangunkan negara ke arah wawasan.

Gurindam raja menjadi jurangan,
Berniaga intan membelah selat;
Dendam curiga mesti dihapuskan,
Semoga ikatan bertambah erat.

Malam hari bulan meninggi,
Pabila siang mentari menjelma;
Yang terpinggir tiada lagi,
Semua rakyat dilayan sama.

Pelita menyala sampan beralun,
Cahaya menimpa kesisik ikan;
Bertata susila bersopan santun,
Budaya bangsa mesti diamalkan.

Meminjam sampin Datuk Penghulu,
Berbaju lengan bercorak awan;
Semua pemimpin lama dan baru,
Berganding tangan menuju haluan.

Hikayat penghulu memikat pembaca,
Putera pembangunan tersohor di Pekan;
Rakyat didahulukan mengecap bahagia,
Kejayaan diutamakan menabur keadilan.

Rusa ditambat di hujung titi,
Baca hikayat tepian huma;
Pemimpin hebat bersilih ganti,
Sejahtera rakyat tetap diutama.

Karya : **Ahmad Sarju - Shah Alam**

Karya : **Sapiah Husain - Kulim, Kedah**



SENARAI PENERIMA
ANUGERAH PERKHIDMATAN CEMERLANG (APC)
JABATAN KEBUDAYAAN DAN KESENIAN NEGARA

2010



TUAN HAJI MOHAMED ADNAN BIN HAMZAH
JKKN NEGERI SEMBILAN



PUAN NOR ALIZA BINTI AHMAD
*BAHAGIAN PERANCANGAN DAN
PENYELARASAN JKKN*



ENCIK SALEH HUDDIN BIN MD. SALLEH
JKKN SABAH



ENCIK ROSNAN BIN NORDIN
*BAHAGIAN PEMBANGUNAN PRODUKSI
DAN ARTISTIK JKKN*



PUAN ROHANIZA BINTI ABDULLAH
BAHAGIAN DOKUMENTASI
DAN PENERBITAN



ENCIK ABDUL RASHID BIN ABDULLAH
JKKN SABAH



PUAN NORFADILAH BINTI ABDUL AZIZ
CAWANGAN KEWANGAN JKKN



PUAN HAFIZAH BINTI RAZAK
JKKN NEGERI SEMBILAN



ENCIK SHAHRIL NIZAM BIN SHAHRON
BAHAGIAN PEMBANGUNAN PRODUKSI
DAN ARTISTIK JKKN



CIK JAMALIAH BINTI AZMAN
BAHAGIAN BIMBINGAN SENI BUDAYA JKKN



PUAN ROHAMAH BINTI SHAHIDAN
CAWANGAN PENTADBIRAN JKKN



CIK ZURAIDAH BINTI ZULKIFLI
CAWANGAN PENTADBIRAN JKKN



ENCIK MOHD AZREEN BIN ABDULLAH
*BAHAGIAN PEMBANGUNAN PRODUKSI
DAN ARTISTIK JKKN*



ENCIK JAAFAR BIN RANI
JKKN TERENGGANU



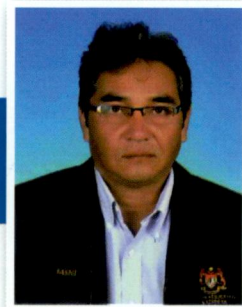
ENCIK HARON BIN MANSOR
JKKN NEGERI SEMBILAN



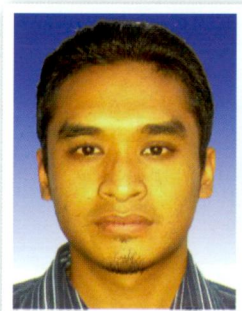
PUAN JENIFFER ANAK REGINALD NIYAN
JKKN SABAH



ENCIK MOHD FERDAUS BIN HASSAN
JKKN WILAYAH PERSEKUTUAN KUALA LUMPUR



ENCIK JASNI BIN KHADIR
JKKN KEDAH



ENCIK MUHAMAD IZUAN BIN ZAKARIA
JKKN TERENGGANU

LAIN-LAIN PENERIMA

PUAN ELDAWATI BINTI LAUNG
JKKN JOHOR

ENCIK ZURAIRI BIN HANIP
JKKN MELAKA

ENCIK KHAIRUL ANUAR BIN SHAMSUDDIN
JKKN SABAH

PUAN ZALANI BINTI AB. RAHMAN
JKKN KELANTAN

PUAN AZIZAH BINTI ISMAIL
JKKN PULAU PINANG

PUAN FATIMAH BINTI ABDULLAH
JKKN SELANGOR

ENCIK LUKAMAN BIN YAACOB
JKKN PAHANG

PUAN HASNI BINTI ABU HASAN
JKKN SABAH

ENCIK DZULKARNAIN BIN MOHD ARIS
JKKN PERAK

ENCIK MUSTAPPA FADZIL BIN ABD JALIL
JKKN JOHOR

ENCIK AZLI BIN OMAR
JKKN SELANGOR

BUKU TERBITAN JABATAN KEBUDAYAAN DAN KESENIAN NEGARA

BIL	TAJUK	ISBN	PENGARANG	HARGA
1.	1000 Pantun Dondang Sayang	983-41984-3-4	Madulara (2006)	RM 20.00
2.	Adat Istiadat Perkahwinan Tradisional Melayu Terengganu	983-2579-01-5	Zani Ismail (2004)	RM 14.00
3.	Adat Resam Masyarakat Malaysia	983-41984-8-5	Wan Ramli Wan Muhammad (2006)	RM 18.00
4.	Malaysian Customs and Traditions	967-5552-01-4	Wan Ramli Wan Muhammad (2010)	RM 28.00
5.	Alam Terbentang Menjadi Guru	983-4225-4-3	JKKN (2008)	RM 20.00
6.	Instrumental Kadazan Dusun Tambunan	983-41609-0-9	Jacquelin Pugh-Kitingan (2003)	RM 8.50
7.	Alat Muzik Sompoton Negeri Sabah	983-41609-1-7	Ramin Marasan (2003)	RM 8.50
8.	Alat Muzik Tradisional Dalam Masyarakat Melayu di Malaysia	967-903-013-X	Nik Mustapha Nik Salleh (2009)	RM 13.50
9.	Anak Raja Gondang dan Lain-Lain Cerita Makyung	983-3374-06-9	Saari Abdullah (2005)	RM 15.00
10.	Aspek Lakonan Dalam Teater Bangsawan (Kulit Tebal)	983-3374-02-6	Abdul Samad Salleh (2005)	RM 43.00
11.	Aspek Lakonan Dalam Teater Bangsawan (Kulit Nipis)	983-3374-01-8	Abdul Samad Salleh (2005)	RM 35.00
12.	Acting Aspect in Bangsawan Theatre	983-41984-9-3	Abdul Samad Salleh (2005)	RM 35.00
13.	Budaya & Masyarakat Berbilang Kaum di Malaysia (Jilid 1)	983-42225-7-4	Chew Fong Peng (2008)	RM 20.00
14.	Plural Culture & Society In Malaysia	978-983-44252-7-2	Chew Fong Peng (2009)	RM 12.00
15.	Bahasa Melayu Titian Ilmu (Jilid II)	983-42225-9-8	Chew Fong Peng (2008)	RM 20.00
16.	Sastera Kebangsaan, Pendidikan Sastera dan Pembinaan Negara (Jilid III)	983-44252-0-3	Chew Fong Peng (2008)	RM 20.00
17.	Biografi Primadona Bangsawan : Aminah Nani	967-903-062-8	Noraza Hj. Abdul Aziz (2004)	RM 12.00
18.	Dondang Sayang Tradisi Negeri Melaka	-	Madulara (2004)	RM 10.00
19.	Gagasan 1Malaysia Melalui Landasan Seni dan Budaya	978-967-5552-06-9	JKKN (2010)	RM 35.00
20.	Hari-Hari Perayaan Masyarakat Malaysia	983-3374-10-7	JKKN (2006)	RM18.00

BIL	TAJUK	ISBN	PENGARANG	HARGA
21.	Hari-Hari Perayaan Masyarakat Malaysia (Bahasa Mandarin)	983-42225-3-6	JKKN (2008)	RM 35.00
22.	Malaysian Festivals	983-3374-18-2	JKKN (2008)	RM 25.00
23.	Istiadat Naik Buai	983-41604-0-2	Habsah Mohd Noordin (2003)	RM 8.50
24.	Istiadat Perkahwinan Melayu Perak	-	Habsah Mohd Noordin (2003)	RM 8.50
25.	Joget Gamelan Terengganu & Pahang	983-3374-00-X	Hj Ahmad Omar (2006)	RM78.00
26.	Joget Lambak	-	Madulara (2004)	RM 10.00
27.	Kamus Lundayeh	978-983-44252-8-9	Ricky Ganang (2009)	RM 45.00
28.	Kebudayaan Malaysia (Kulit Tebal)	983-422-256-4	Norliza Rofli / Eddin Khoo (2009)	RM 20.00
29.	Kebudayaan Malaysia (Kulit Nipis)	983-422-256-4	Norliza Rofli / Eddin Khoo (2009)	RM 17.00
30.	Malaysian Culture (Kulit Tebal)	983-442-524-4	Norliza Rofli / Eddin Khoo (2009)	RM 20.00
31.	Malaysian Culture (Kulit Nipis)	983-442-524-4	Norliza Rofli / Eddin Khoo (2009)	RM 17.00
32.	Kisah Ombak Tiga Bersaudara	983-42225-5-0	Sabilah Kadir/ Jasni Matlani/ Rubiah Nordin (2008)	RM 23.00
33.	Koleksi Lagu-Lagu Koir Kebangsaan	978-967-5552-007	JKKN (2009)	RM 33.00
34.	Koleksi Pengenalan Tarian & Muzik Tradisional Negeri Pahang	-	JKKN (2003)	RM 10.00
35.	Negeri Kebayan dan Lain-Lain Cerita	983-3774-05-0	Ladin Nuawi (2005)	RM 15.00
36.	Nyanyian Rakyat Khazanah Bangsa Yang Hilang	983-41984-0-X	Aripin Said (2004)	RM 12.00
37.	Pantun Warisan Rakyat	983-442-521-0	Zainal Abidin Borhan / Ramli Raman (2008)	RM 15.00
38.	Pemikiran Kesusasteraan : Wajah dan Wadah Kebudayaan Kebangsaan	978-983-44252-5-8	Lim Swee Tin (2010)	RM 16.50
39.	Penyair Laut J. M. Aziz (Kulit Tebal)	983-41984-2-6	Abdul Mubin Ismail (2004)	RM 35.00
40.	Penyair Laut J. M. Aziz (Kulit Nipis)	983-41984-2-6	Abdul Mubin Ismail (2004)	RM 30.00
41.	Rampaian Seni Terengganu	983-2579-02-3	Zani Ismail (2004)	RM 15.00
42.	Resepi Nasi 100	983-42225-0-5	JKKN (2006)	RM 30.00
43.	Sejarah Dan Perkembangan Boria Pulau Pinang	-	JKKN (2003)	RM 8.50
44.	Sejarah dan Perkembangan Tarian Tarinai Perlis	983-41583-0-0	Rejab F. I (2003)	RM 8.50

BIL	TAJUK	ISBN	PENGARANG	HARGA
45.	Seri Terengganu	983-2579-02-3	Azaha Othman (2005)	RM 25.00
46.	Seniman Negara Ke-7 Datuk (Dr) Ahmad Nawab	983-3374-23-6	Syed Mohd Zakir Syed Othman (2007)	RM 45.00
47.	Set Koleksi Siri Mengenal Budaya 1/2003 (Dabus, Hamdolok, Mek Mulung, Dikir Barat, Boria, Jikey dan Wayang Kulit)	-	Umi Abdullah (2003)	RM 48.00
48.	A Collection Of Cultural Appreaciation Series 1/2003 (Dabus, Hamdolok, Mek Mulung, Dikir Barat, Boria, Jikey dan Wayang Kulit)	-	Umi Abdullah (2003)	RM 48.00
49.	Siri Penyelidikan Seni Dan Budaya Selangor Darul Ehsan : Dabus	978-983-44252-6-5	Tuan syed Mahadzir / Awaluddin (2009)	RM 10.00
50.	Siri Penyelidikan Seni Dan Budaya Selangor Darul Ehsan : Kompang Jawa	987-967-5552-02-1	Tuan syed Mahadzir / Awaluddin (2010)	RM 15.00
51.	Siri Tokoh Anugerah Seni Negara : - Hamzah Awang Amat - Dato' Syed Ahma Jamal - Wan Su Othman, Khatijah Awang - Dato' Syed Alwi Syed Hassan	967-903-070-9 967-903-064-4 967-903-065-2 967-903-066-0 967-903-067-9	Zainal Jaslan (2003)	RM 48.00
52.	Siri Tokoh Anugerah Seni Negara - Hj. Abdul Rahman - Datuk Dr. Ahmad Nawab - YB. Senator Tan Sri Datuk Dr. Jins Shamsudin	978-967-5552-03-8 978-967-5552-04-2 978-967-5552-05-2	Muhd Haqkam Hariri (2010)	RM 42.00
53.	Syair Asyiqin	983-41984-1-8	Aripin Said (2004)	RM 12.00
54.	Syed Alwi Seniman Negara (Kulit Tebal)	983-4198-4-2	Muhammed Ghouse Nasuruddin (2006)	RM 52.00
55.	Syed Alwi Seniman Negara (Kulit Nipis)	983-41984-5-0	Muhammed Ghouse Nasuruddin (2006)	RM 30.00
56.	Syed Alwi Artiste Extraordinaire	983-41984-6-9	Muhammed Ghouse Nasuruddin (2006)	RM 30.00
57.	Tamadun Rumpun Budaya Melayu	967-903-069-5	Abdul Rahman Al-Ahmadi (2004)	RM 20.00
58.	Tradisi Lisan Bercorak Cerita	983-41984-7-7	Hj Othman Daya (2006)	RM 30.00
59.	Wayang Gedek Kesenian Warisan Melayu	967-903-068-7	Hassan Othman (2004)	RM 15.00

Dalam Kenangan...

Pn. Zahana Binti Bidin



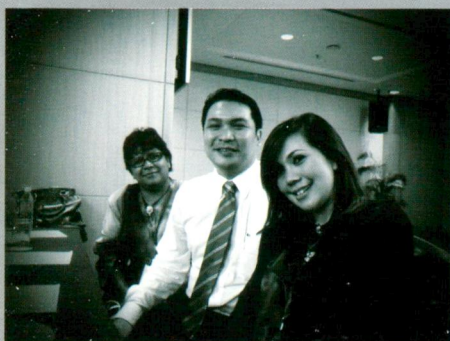
AL-FATIHAH



Dilahirkan pada 18 Mac 1963 di Kuala Lumpur, beliau memulakan kerjaya di dalam Perkhidmatan Awam pada 1 September 1992 sebagai Pegawai Kebudayaan Gred B3 di Kementerian Kebudayaan, Kesenian dan Pelancongan Malaysia. Pada 11 September 2006, beliau ditempatkan di Bahagian Dasar Kebudayaan dan Kesenian sebagai Penolong Setiausaha dengan Gred B44 di Kementerian Kebudayaan, Kesenian dan Warisan (KEKKWA). Beliau sekali lagi dinaikkan pangkat ke Gred B48 sebagai Pengarah Bahagian Industri Kreatif pada 7 Julai 2008 di Jabatan Kebudayaan dan Kesenian Negara. Sumbangan serta kredibiliti beliau dalam memajukan seni budaya akan sentiasa diingati dan dicontohi oleh semua warga JKKN.

Kami, warga JKKN merakamkan ucapan takziah kepada ahli keluarga Allahyarhamah Puan Zahana Binti Bidin yang telah kembali ke Rahmahtullah pada pagi Jumaat, 11 Mac 2011 bersamaan 6 Rabiulakhir 1432H.

Semoga Allah mencucuri rahmat ke atas roh beliau dan diletakkan bersama-sama orang yang beriman. Amin...



Informasi Seni & Budaya di hujung jari ANDA



JKKN
JABATAN KEBUDAYAAN
DAN KESENIAN NEGARA



**KEMENTERIAN PENERANGAN KOMUNIKASI
DAN KEBUDAYAAN MALAYSIA**

www.jkkn.gov.my

www.kebudayaankesenian.blogspot.com

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Perlis,
Kompleks Taman Budaya Negeri Perlis,
Jalan Lintasan Kangar, 01000 Kangar,
PERLIS INDERA KAYANGAN
No.Tel :04-9793604
No.Faks:04-9770117

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Kedah,
Taman Budaya Negeri,
Lot PTD 400, Pumpong,
05250 Alor Setar,
KEDAH DARUL IMAN
No.Tel :04-7315930
No.Faks:04-7738128

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Pulau Pinang,
Kompleks Pusaka Warisan Seni,
Lot 2180, Jalan Rawang,
Off Jalan P.Ramlee,
10460 PULAU PINANG
No.Tel :04-2817792
No.Faks:04-2817781

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Perak,
Taman Budaya Negeri Perak,
Jalan Caldwell, Off Jalan Raja Dihilir,
39250 Ipoh, PERAK DARUL RIDZUAN
No.Tel :05-2537001
No.Faks:05-2417017

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Selangor,
Lot 22.2, Tingkat 22, Wisma MBSA,
Persiaran Perbandaran,
40000 Shah Alam,
SELANGOR DARUL EHSAN
No.Tel :03-55102664
No.Faks:03-55102839

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Melaka,
Taman Budaya Negeri Melaka,
Lebuhraya Ayer Keroh,
75450 MELAKA
No.Tel :06-2331787
No.Faks:06-2331784

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Sembilan,
Taman Budaya Negeri Sembilan,
Jalan Sg. Ujong, 70200 Seremban,
NEGERI SEMBILAN DARUL KHUSUS
No.Tel :06-7636308
No.Faks:06-7634417

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Pahang,
Taman Budaya Negeri Pahang,
Lot 571 Jalan Telok Sisek,
25000 Kuantan,
PAHANG DARUL MAKMUR
No.Tel :09-5178466
No.Faks:09-5179466

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Johor,
Ruang 5 dan 6, Tingkat 13,
Peti Surat 223,
KOMTAR, Jalan Wong Ah Fook,
80000 Johor,
JOHOR DARUL TAKZIM
No.Tel :06-2331787
No.Faks:06-2331784

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Terengganu,
Taman Budaya Negeri Terengganu,
Kuala Ibai, 20400 Kuala Terengganu,
TERENGGANU DARUL IMAN
No.Tel :06-7636308
No.Faks:06-7634417

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Kelantan,
Taman Budaya Negeri Kelantan,
Lot 1993, Seksyen 49, Tanjung Chat,
16200 Kota Bharu,
KELANTAN DARUL NAIM
No.Tel :09-7417000
No.Faks:09-7417004

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Sarawak,
Tingkat 5, Bangunan Sultan Iskandar
Jalan Simpang Tiga,
93300 Kuching,
SATRAWAK
No.Tel :082-422006
No.Faks:082-244394

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Wilayah Persekutuan Kuala Lumpur,
Taman Budaya Kuala Lumpur,
Jalan Tun HS Lee,
50300 KUALA LUMPUR,
No.Tel :03-20726431
No.Faks:03-20704064

Pengarah
Jabatan Kebudayaan dan Kesenian
Negara Negeri Sabah,
Tingkat 2, Wisma Bank Simpanan Nasional,
Jalan Kemajuan, Karamunsing,
88100 Kota Kinabalu
SABAH
No.Tel :088-237052
No.Faks:088-242052